

Новости Коммунальной службы Бельвью

Информация об услугах в области водоснабжения, канализации, сточных вод и твёрдых отходов.

Общая информация 425-452-6932

Обслуживание клиентов/выставление счетов 425-452-6973

Качество питьевой воды 425-452-6192

Обслуживание коммунальных сетей и круглосуточная аварийная служба 425-452-7840

(затопление/поломки водопроводных магистралей/отсутствие воды/переливы канализации/разливы загрязняющих веществ)

Электронная почта: Utilities@bellevuewa.gov

Веб-сайт: www.bellevuewa.gov/utilities.htm

Негородские номера телефонов: Служба Republic Services (твёрдые отходы) 425-452-4762

Январь- февраль 2016 года

Тарифы за коммунальные услуги поддерживают качество жизни

Коммунальная служба Бельвью обеспечивает высокое качество услуг снабжения питьевой водой, обеспечения канализации и дождевых стоков, которые поддерживают и повышают качество вашей жизни.

Коммунальные услуги финансируются за счёт тарифов. Городской совет утвердил новые тарифы коммунальной службы Бельвью, которые вступят в силу 1 января 2016 года. Тарифы регулярно подвергаются пересмотру, призванному обеспечивать тот уровень обслуживания, которого ожидают клиенты.

Наша цель проста - мы предоставляем эффективные, необходимые каждый день услуги, которые делают Бельвью одним из лучших мест для жизни и при этом остаются конкурентоспособными по сравнению со сборами, которые соседние города взимают за аналогичные услуги.

Для получения дальнейшей информации посетите сайт по адресу www.bellevuewa.gov/utilities_rates.htm.

Основные коммунальные услуги предоставляются заказчиком из расчёта примерно 5 долларов в день



2,07 долларов
Приобретение воды у Cascade Water и расходы на обработку сточных вод округом Кинг

1,38 долларов
Обслуживание труб, резервуаров, насосов, счётчиков и т.д.

0,93 долларов
Ремонт и замена труб, резервуаров, насосов, счётчиков и т.д.

0,77 долларов
Налоги/Прочие государственные сборы

На что тратятся ваши доллары, уплачиваемые по тарифам

- Снабжение самой вкусной и безопасной водой –

www.bellevuewa.gov/drinking-waterquality.htm. Коммунальная служба обеспечивает водоснабжение с помощью водопровода протяжённостью 620 миль и 25 резервуаров общей ёмкостью свыше 42 миллионов галлонов.

- Водные пути, свободные от неочищенных сточных вод и загрязнённых ливневых стоков. Коммунальная служба отвечает за защиту поверхностных потоков протяжённостью более 80 миль и водно-болотных угодий площадью свыше 800 акров.
- Обеспечение вашей безопасности и здоровья за счёт предупреждения наводнений и фонтанирования из канализационных коллекторов. Коммунальная служба безопасно доставляет ваши сточные воды на очистные сооружения округа Кинг, используя канализационные трубы протяжённостью 520 миль.



Выставляемый заказчику счёт будет увеличиваться в среднем на 5,98 долларов в месяц

Чтобы продолжать предоставление вам услуг высокого качества, счёт заказчику, состоящему из одной семьи, будет увеличиваться примерно в среднем на 5,98 долларов в месяц. На 2016 год утверждено следующее повышение тарифов:

- Стоимость питьевой воды увеличится на 5,2 процента за счёт приобретения воды у Cascade Water Alliance, инвестиций в инфраструктуру и эксплуатацию.
- Расходы на удаление сточных вод увеличатся на 3 процента за счёт инвестиций в инфраструктуру и эксплуатацию.
- Расходы на удаление ливневых вод увеличатся на 4,1 процента за счёт инвестиций в инфраструктуру и эксплуатацию.

На размер тарифов влияет ряд факторов

- Рост счетов, которые выставляют нам другие стороны. Более половины бюджета Коммунальной службы занимают выплаты в адрес Cascade Water Alliance в счёт закупок питьевой воды, округа Кинг - за обработку сточных вод, а также уплата налогов города и штата.
- Для предоставления коммунальных услуг требуются многие мили труб, насосы и прочая инфраструктура, а для её защиты нужны инвестиции. Большая её часть достигла середины срока своей службы - она была сооружена в 50-е и 60-е годы - и требует значительных объёмов обслуживания или замены. Откладывать её обслуживание - неэффективно, поскольку её замена в будущем обойдётся гораздо дороже.
- Из-за инфляции растут расходы на ежедневную эксплуатацию.

Помогите Бельвью выиграть 5 миллионов долларов

Город Бельвью вышел в финал в конкурсе на Энергетический приз Университета Джорджтауна в размере 5 миллионов долларов! Цель конкурса - сократить бытовое потребление энергии. Если мы победим, то призовые деньги будут потрачены на программы рационального использования энергии для наших жителей. Вы можете помочь простыми действиями - например, установкой эффективных душевых головок, с помощью которых используется меньше горячей воды и, значит, тратится впустую меньше энергии. Получите другие полезные советы по экономии энергии, нажав на баннер GUEP по адресу www.GreenWa.org.





Зимний сбор мусора

Во время снегопада и гололёда сбор мусора, предметов повторного использования, пищевых и садовых отходов может быть затруднён. Если ваши контейнеры не опорожнили, просим к концу дня убрать их с улицы. В следующий плановый день сбора мусора будет бесплатно забираться двойной объём материалов по сравнению с обычным.

Сбор мусора будет производиться по обычному графику в день Мартина Лютера Кинга-мл. (понедельник 18 января) и в Президентский день (понедельник 15 февраля).

Вопросы: Свяжитесь со службой Republic Services по телефону 425-452-4762 или по адресу www.RepublicBellevue.com.

В холодную погоду ваши трубы могут лопнуть!

При минусовых температурах трубы вашего дома могут лопнуть, что чревато серьёзным повреждением имущества и напрасной тратой большого количества воды.

Хотя лопнувшие трубы обычно легко обнаружить, небольшие прорывы зачастую остаются незамеченными, поэтому следует регулярно проверять на предмет утечек следующие участки:

- Убедитесь в том, что наружные краны не подтекают, а если у вас есть доступ к трубам, подающим воду к этим кранам, проверьте их на предмет утечек.
- Проверьте на предмет утечек головки спринклеров, посмотрите, нет ли у вас в саду необычно влажных участков, которые могут означать подземную утечку.
- Трубы, проходящие через подвал, технический этаж или гараж, зачастую подвергаются воздействию минусовых температур, поэтому следите за появлением мокрых пятен или луж на земле.
- Осмотрите на предмет утечек трубы проточного водонагревателя, которые проходят вдоль внешних стен вашего дома.
- Проверьте внутренние мусорные рукава раковин, находящиеся возле внешних стен.

На случай прорыва труб следует знать, где у вас находится запорный вентиль

Запорный вентиль обычно расположен в подвале, гараже или снаружи возле фундамента, однако в вашем доме его может и не быть. Кроме того, воду можно отключить, завернув гаечным ключом клапан на счётчике. Водомерный счётчик находится рядом с обочиной - поищите белую полосу длиной шесть-восемь дюймов. Работники коммунальных служб используют эту полосу для того, чтобы в экстренной ситуации быстро найти перекрывающий клапан. Если вам нужна помощь в определении того, где у вас находится запорный вентиль, или если вам нужно, чтобы возле счётчика нанесли белую полосу, звоните в Коммунальную службу Бельвью по телефону 425-452-7840.

Дальнейшую информацию можно получить по адресу www.bellevuewa.gov/shutting-off-your-water.htm.

Бесплатные занятия для садоводов

Cascade Water Alliance, членом которого является город Бельвью, предлагает бесплатные занятия для садоводов, которые помогут вам создавать красивые и здоровые пейзажи и при этом эффективно расходовать воду.

С февраля по апрель 2016 года группа специалистов в области садоводства проведёт 30 бесплатных занятий, посвящённых широкому кругу тем. Занятия проводятся БЕСПЛАТНО, однако требуется регистрация.

Чтобы получить дальнейшую информацию, зарегистрироваться и узнать список занятий, посетите сайт по адресу <http://cascadewater.org/classes.php> или позвоните по телефону 1-800-838-3006.



Поздравляем начальную школу Спиритридж - победителей конкурса повторного использования!

Спиритридж была одной из 13 начальных и промежуточных школ Бельвью, принявших участие в конкурсе на наименьшее количество отходов, который проводился прошлой осенью в рамках Американского дня повторного использования.

Школы-участницы проводили кампании по информированию родителей, сотрудников и учащихся о способах сокращения количества отходов в кафетерии. В число наиболее популярных способов сокращения отходов вошли: поглощение обеда без остатка, забирание остатков еды домой в качестве закуски, изготовление компоста из остатков пищи, повторное использование вещей, а также использование многоразовых контейнеров для упаковки обедов. Победители конкурса были определены в ходе «дня измерения». Первое место заняли 658 учащихся Спиритридж, которые произвели всего по одному грамму мусора на человека, что эквивалентно одной 25-центовой монете на учащегося.

В конкурсе участвовало 8000 учащихся и сотрудников школ, а также следующие школы: Ардмор (Ardmore), Беннетт (Bennett), Промежуточная школа Чинук (Chinook Middle School), Клайд Хилл (Clyde Hill), Промежуточная школа Хайленд (Highland Middle School), Джинг Меи (Jing Mei), Ньюпорт Хайтс (Newport Heights), Фэнтом Лейк (Phantom Lake), Пуэста дель Соль (Puesta del Sol), Шервуд Форест (Sherwood Forest), Сомерсет (Somerset) и Вудридж (Woodridge).



www.facebook.com/bellevuewashington

www.youtube.com/BellevueWashington

www.twitter.com/bellevuewa

Bellevue Utilities News is available online and in other languages at www.bellevuewa.gov/utilities.htm.

可在以下网站用中文查看《贝尔维尤市公用事业新闻》(Bellevue Utilities News): www.bellevuewa.gov/utilities.htm.

Bellevue Utilities News (벨뷰 유틸리티 뉴스)는 www.bellevuewa.gov/utilities.htm 웹사이트에서 한국어로 이용하실 수 있습니다.

Bellevue Utilities News («Коммунальные новости Бельвью») имеется на русском языке по адресу www.bellevuewa.gov/utilities.htm.

Bellevue Utilities News (Noticias de Bellevue Utilities) está disponible en español en www.bellevuewa.gov/utilities.htm.

Tin Tức Về Tiện Ích của Bellevue (Bellevue Utilities News) có bằng tiếng Việt trong www.bellevuewa.gov/utilities.htm